

BỘ Y TẾ  
CỤC QUẢN LÝ  
Y DƯỢC CỔ TRUYỀN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: /YDCT - QLD  
V/v thuốc giả Viên hoàn cứng Điều  
kinh lọc máu

Hà Nội, ngày tháng năm 2025

Kính gửi: Sở Y tế các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương

Căn cứ các quy định về quản lý dược hiện hành của Việt Nam;

Căn cứ Công văn số 09/CV-TTKN ngày 16/01/2025 của Trung tâm Kiểm nghiệm tỉnh Bình Dương về việc thông báo mẫu thuốc Viên hoàn cứng Điều kinh lọc máu có chứa tân dược Paracetamol và Diclofenac natri và phiếu kiểm nghiệm số 104L/25/DP về thuốc Viên hoàn cứng Điều kinh lọc máu: Số lô: Không có; NSX: 08/6/2024, Hạn dùng: 08/6/2028; Số đăng ký: 20-01-2013 do CSĐND Hải Thượng, Địa chỉ: 108 Hương Lộ 14, Tân Bình, thành phố Hồ Chí Minh sản xuất. Mẫu thuốc do Trung tâm Kiểm nghiệm tỉnh Bình Dương lấy mẫu tại cơ sở bán lẻ thuốc đông y – thuốc từ dược liệu Tổ Loan Đường, địa chỉ: 1/473 Khu phố Hòa lân 2, phường Thuận Giao, thành phố Thuận An, tỉnh Bình Dương.

Thuốc Viên hoàn cứng Điều kinh lọc máu, Số đăng ký: 20-01-2013 chưa được cấp Giấy đăng ký lưu hành; thuốc có trộn với Paracetamol và Diclofenac natri. Căn cứ quy định tại khoản 33 Điều 2 Luật dược số 105/2016/QH13, Thuốc Viên hoàn cứng Điều kinh lọc máu nêu trên là thuốc giả.

Để đảm bảo an toàn cho người sử dụng, Cục Quản lý Y, Dược cổ truyền đề nghị Sở Y tế các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương, Y tế các ngành:

1. Thông báo cho các cơ sở kinh doanh, sử dụng thuốc và trên Trang thông tin điện tử của Sở Y tế thông tin về thuốc giả có tên: Viên hoàn cứng Điều kinh lọc máu: Số lô: Không có; NSX: 08/6/2024, Hạn dùng: 08/6/2028; Số đăng ký: 20-01-2013 do CSĐND Hải Thượng, Địa chỉ: 108 Hương Lộ 14, Tân Bình, thành phố Hồ Chí Minh sản xuất.

2. Phối hợp với các cơ quan truyền thông, thông tin tới các cơ sở kinh doanh, sử dụng thuốc và người dân biết để không buôn bán, sử dụng thuốc giả nêu trên.

3. Phối hợp với các cơ quan chức năng liên quan tiến hành kiểm tra các cơ sở kinh doanh, sản xuất thuốc trên địa bàn, xác minh thông tin và truy tìm nguồn gốc về thuốc giả nêu trên, xử lý các tổ chức, cá nhân vi phạm theo quy định hiện

hành; kịp thời phát hiện và ngăn chặn việc sản xuất, buôn bán và sử dụng thuốc giả nêu trên.

Báo cáo kết quả kiểm tra, xử lý vi phạm và thông tin về thuốc giả (bao gồm cả hình ảnh sản phẩm, nhãn, hướng dẫn sử dụng) về Cục Quản lý Y, Dược cổ truyền để thông báo rộng rãi cho người sử dụng biết, tránh sử dụng thuốc giả, hàng hóa không có nguồn gốc xuất xứ.

*Xin gửi kèm hình ảnh thuốc giả Viên hoàn cứng Điều kinh lọc máu.*

Cục Quản lý Y, Dược cổ truyền thông báo để các Sở Y tế biết và thực hiện./.

Xin trân trọng cảm ơn./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- TT Đỗ Xuân Tuyên (để báo cáo);
- Cục trưởng (để b/c);
- Thanh tra Bộ (để p/h);
- VKN thuốc TW, VKN thuốc Tp. Hồ Chí Minh;
- Cục Quân Y - Bộ quốc phòng;
- Cục Y tế - Bộ Công an;
- Cục Y tế Giao thông vận tải - Bộ GTVT;
- TTKN tỉnh Bình Dương (để p/h);
- Website Cục Quản lý YDCT;
- Lưu: VT, QLD.

**KT. CỤC TRƯỞNG  
PHÓ CỤC TRƯỞNG**

**Trần Minh Ngọc**

**Hình ảnh các thuốc giả Viên hoàn cứng Điều kinh lọc máu**  
(Ban hành kèm theo công văn số /YDCT-QLD ngày / /2025  
của Cục Quản lý Y, Dược cổ truyền)



luongnc.ydet\_Nguyen Cong Luong\_06/02/2025 09:47:56  
luongnc.ydet\_Nguyen Cong Luong\_21/01/2024 11:13:42

# ĐIỀU KINH LỘC MÁU



40 Viên

CSDND : **HẢI THƯỢNG**  
108 Hương Lộ 14, Tân Bình TP.HCM

  
4652685472159920036  
**SDK: 20-01-2013**  
**NSX: 08-06-2024**  
**HSD: 08-06-2028**

CÔNG THỨC	
Thực Địa	40%
Đương Quy	30%
Bạch Thược	30%
Xuyên Khung	30%
Đẳng Sâm	30%
Phục Linh	30%
Bạch Trật	30%
Cam Thảo	10%
Hồng Hoa	20%
Hương Phụ	20%
Ích Mẫu	20%
Ngãi Diệp	20%

**KY THAI**

**CHỈ TRI :**  
U xơ tử cung, u nang buồng trứng, đau bụng kinh, đau dây chằng, đau lưng, mỏi gối, viêm khô âm đạo huyết trắng, mụn nhọt mặt nám, đến tháng không có kinh

luongnc.ydct\_Nguyen Cong Luong\_06/02/2025 09:47:56



luongnc.ydet\_Nguyen Cong Luong\_06/02/2025 09:47:56

[www.hai-thuong.com.vn](http://www.hai-thuong.com.vn)

